



## المحلق الجديد بالدليل الصحي لـ BKK "بدأ بيد لأجل صحتكم"

### *الإلزام بالتأمين الصحي*

يلزم بالتأمين الصحي العمال والموظفين الذين يحصلون بشكل منتظم على راتب كامل يصل مقداره إلى ٤٨٦٠٠ يورو سنوياً.

### *التأمين الصحي العائلي*

يمكن لأفراد الأسرة ان يتم تأمينهم مجاناً، اذا كانت رواتبهم لا تتعدى ٣٦٠ يورو شهرياً، أو اذا كان لديهم فقط (دخل محدود) عمل بسيط براتب لا يتعدى ٤٠٠ يورو شهرياً.

### *قانون خدمات طالبي اللجوء (دفعات إضافية)*

عندما تبلغ الدفعات الإضافية عند الطبيب وفي المستشفى وفي الصيدلية ما قيمته ٨٤,٨٢ يورو في سنة الواحدة (اجمع وصولات الدفع) فسيتم عندئذ اصدار بطاقة "الاعفاء عن الدفع" لك، وهذا ينطبق على الأسر وعلى الذين قيمون لوحدهم.

### *التكاليف الإضافية / القسم الذي يتحمله المؤمن من التكاليف*

- زيارة الطبيب: يدفع المريض ١٠ يورو كرسوم للعيادة خلال الفصل التأميني (السنة مقسمة إلى أربع فصول تأمينية). ولا يتوجب دفعها مرة ثانية إن تم تحويل المريض من طبيب إلى آخر، إلا أن المريض يحتاج وقتئذ وصل تحويل طبي أو وصل دفع رسوم العيادة. كما يتوجب دفع هذه الرسوم عند الذهاب إلى طبيب الأسنان أو إجراء علاجات نفسية. ومن الجدير بالذكر أنه لا يتوجب دفع هذه الرسوم في حال إجراء فحوص وقائية أو فحوص الكشف المبكر عن الأمراض أو اللقاحات.

- الأدوية والأربطة الطبية والعلاجات النفسية: دفع ١٠% من سعر الأصلي لكل دواء أو رباط طبي بما لا يقل عن ٥ يورو ولا يزيد عن ١٠ يورو. كما يتوجب على المريض دفع التكلفة الكلية للأدوية التي تباع بدون وصفة طبية (يوجد بعض الاستثناءات). مع

العلم أنه يتوفر لمعظم العقاقير بدائل دوائية يمكن الحصول عليها دون الحاجة لدفع أي تكاليف (أدوية بديلة) إستفسر من الطبيب أو الصيدلي.

- الأدوات الطبية المنزلية و اللوازم الإستشفائية: دفع ١٠% من تكاليف هذه اللوازم بالإضافة إلى ١٠ يورو لكل وصفة.

- المستلزمات العلاجية: دفع ١٠% من سعر كل منها بما لا يقل عن ٥ يورو ولا يزيد عن ١٠ يورو. أما عند إستعارة أحد هذه المستلزمات (مثل الكرسي المتحرك) فلا يتوجب على المريض أن يدفع أكثر من ١٠ يورو شهرياً.

- المعالجة في المشفى: ١٠ يورو يومياً فيما لا يتجاوز ٢٨ يوماً لكل سنة تقويمية.

- العلاج الوقائي في المشفى والنقاهاة (نقاهاة الأم و الطفل، نقاهاة الأب والطفل): ١٠ يورو يومياً، ولدى إجراء نقاهاة بعد العمليات الجراحية لما لا يزيد عن ٢٨ يوماً لكل سنة تقويمية.

التعويضات السنوية: تتحمل شركة التأمين الصحي مقداراً معيناً من التكاليف يتعلق بالمرض أو الطريقة الأكثر شيوعاً لعلاج (أي تحمل للتكاليف وفق قواعد معينة). أما من يستطيع أن يثبت من خلال البطاقة السنوية أنه قد أجرى فحوصاً وقائية سنوية لمرة واحدة سنوياً خلال السنوات الخمس الأخيرة فسيحصل على تغطية للتكاليف بمقدار ٢٠% (٣٠% عند إجراء هذه الفحوص سنوياً خلال السنوات العشر الأخيرة). ويتحمل المريض التكاليف المتبقية (ما لم يكن لديه تأمينٌ صحيٌ إضافيٌ خاصٌ).

### *رسوم المناوبة للصيدليات*

يمكن أن يضطر المرء إلى دفع رسوم للصيدليات المناوبة و التي تقدر بـ ٢,٥ يورو لكل دواء.

(وفق : شهر يناير ٢٠٠٩)